















**PROPIETARIOS:**  
**Viuda é Hijos**  
**de R. J. Chavarri**  
Lealtad, 12.-Madrid

El mejor purgante conocido aguas minerales naturales de

# CARABAÑA

**Aviso.** - Rechácese como falsa toda agua que se venda fuera de sus botellas originales y cerradas - - - - -

**Depurativas**  
**Antibiliosas**  
**Antierpéticas**

¿Quiere Vd. ver lo que no ha visto nunca?. 200 BICICLETAS de las principales marcas. 36 modelos diferentes de las marcas "DIAMANT", "PEUGEOT", "ALCYON", "B. S. TO", "AIRES DE OR", "INDEX", "FARET", "STRONG", "VINDEC", "DEAUVILLE", "OTRAS". Gran surtido de accesorios, para toda clase de bicicletas. Ventas por mayor y menor al contado y a plazos. El almacén más y mejor surtido de España, verlo y convencerse.  
**ANGULO.** -- Vara de Rey, 10 (junto a la Pasarela). -- **LOGRONO**

**LA ROPA PARA LA ROPA** **JABON LAGARTO** Fabricante: LIZARRITURRI San Sebastián  
INFORMES: M. V. Fourvel. -- LOGRONO

## CURACION de las HERNIAS

Llegará a esta ciudad, hospedándose en el Hotel Comercio, donde permanecerá solamente el miércoles 7 noviembre. El reputado ortopedista de Barcelona, don Francisco G. Torrent, constructor de los acreditados bragueros Mecánico Regulador articulado, que tantas curaciones de hernias han realizado y de los cuales hacen constantemente recomendación los eminentes médicos, convencidos de que real y positivamente aventajan en mucho a todos los demás sistemas conocidos. Los bragueros del especialista Torrent no molestan ni hacen bulto, quedando amoldados como un guante, pudiendo hacer el paciente libremente todos los movimientos sin sentir estorbo ni sufrimiento de ninguna clase, sin temor a que el aparato se mueva para nada, pues permanece siempre fijo sobre la parte herniada hasta su completa curación.  
**EL ORTOPEDICO D. FRANCISCO G. TORRENT ATENDERA PERSONALMENTE A LOS HERNIADOS**  
En LOGRONO, únicamente el miércoles, día 7 de noviembre, en el Hotel Comercio.  
En TUDELA, el día 6, en el Hotel Unión.  
En PAMPLONA, el día 8, en el Hotel La Perla.  
En BARCELONA, calle de San Pablo, 28, principal (frente al Hotel España), antes Barberá, 14.

**Vuestra salud peligra.** **Atención al engaño.**  
**La hernia estrangulada.** **Un grave peligro.**  
Todos los herniados deben tener mucho cuidado en no confundirse con otros nombres parecidos al de este anuncio. Haciendo de fijarse bien, tanto como en el apellido, en el nombre propio, o sea Francisco G. Torrent. Los que vengan a esta consulta son siempre atendidos (tal como lo indica el anuncio) por el propio especialista ortopédico (de competencia y saber probados), Francisco G. Torrent. No por señores viajeros llamados rimbombosamente peritísimos representantes, técnicos auxiliares ni gente inapta que es como deberían llamarse, ya que las más del as veces se da el caso, que sabe más de hernias y de ortopedia el que va a consultar que el consultado: esto es que sabe más el enfermo que el especialista. De ahí la mala colocación de aparatos a los herniados, que son casi siempre inadecuados a sus dolencias, con grave perjuicio al bolsillo y más aún a la salud del herniado, que gasta el dinero buscando alivio a su dolencia, pues sabido es, que el uso de un mal aparato, ya porque esté mal configurado o por que la pala sue debe optarse con toda exactitud y precisión el oficio de la hernia sea inadecuado, es el peor enemigo del herniado, pues lejos de ser salvaguardia de su salud y de su vida, le estrangula la hernia. Los que vengan a esta consulta pueden tener la seguridad más absoluta de que estarán libres de tales peligros, y para ello deben fijarse muy bien en el nombre que dice Francisco G. Torrent.

## HERNIADOS, QUEBRADOS

**Interesa saber:** Que el reputado y peritísimo ortopedista de Barcelona, con nombre oficialmente registrado, señor Torrent, estará en Logroño, y en el Hotel París, únicamente el martes, día 6 del actual y recibirá a todos cuantos herniados quieran hallar con sus notables aparatos un instantáneo alivio y una curación pronta de sus hernias. Estos aparatos que son el bello ideal de todos los pacientes porque dan salud y vida, y que no molestan ni hacen bulto, amoldándose al cuerpo como un guante, deben usarlos todos, absolutamente todos cuantos sufran dichas dolencias, hombres, mujeres y niños, por ser el remedio verdad y el remedio único eficaz de todos los herniados. Miles de enfermos agradecidos, lo pregonan, infirmitad de eminencias médicas los prescriben, como muchos son también los médicos que para sus propias hernias, con gran satisfacción los usan. Acudid siempre a dicho especialista, no dejéis de visitarle y tened muy presente que estará en Logroño y en el Hotel París, únicamente el martes, día 6 del actual.  
NOTAS.—En Haro, el día 7, en el hotel La Adela; en Burgos, el día 8, en el hotel Universal; en Vitoria, el día 9, en el hotel Quintanilla; y en Pamplona, el día 10 en el hotel San Martín; donde asimismo podrán visitarle cuantas personas lo deseen desde las nueve de la mañana hasta las dos de la tarde solamente.  
**TALLERES Y DESPACHO EN BARCELONA: UNION, 13, CASA TORRENT.**

**COMPANIA NAVIERA**  
Sota y Aznar, de Bilbao  
**Línea de Uruguay y Argentina**  
Modernos y rápidos vapores en condiciones especiales para este tráfico.  
**SERVICIO MENSUAL RÁPIDO**  
Hacia el 12 de Noviembre saldrá el vapor de 10.800 toneladas  
**AYA-MENDI**  
En viaje directo para los puertos de MONTEVIDEO, BUENOS AIRES y ROSARIO DE SANTA FE.  
Admitiendo carga sin trasbordo alguno para los mencionados puertos. También admite carga para todos los puertos de la República Argentina, Uruguay y Paraguay, con conocimiento directo desde Bilbao y trasbordo en el puerto de Buenos Aires.  
Para toda clase de referencias dirigirse a don AMANCIO CABEZON, Apartado 33, Logroño, o a los Sres. Sota y Aznar, Apartado, 13, Bilbao.

**Compañía del Pacífico**  
Vapores Correos Ingleses de dos y tres hélices  
**SERVICIO DEL CANAL DE PANAMA**  
Salidas mensuales de Santander, para Habana, Colón, Panamá y puertos de Perú y Chile.  
El día 28 de octubre, el magnífico vapor OROYA.  
Admite carga y pasajeros de primera, segunda y tercera clase.  
Precios de pasaje para HABANA: Primera clase, 1.594'50 pesas, Segunda » 959'50 » Tercera » 549'50 »  
Las siguientes salidas las efectuarán:  
El día 25 de noviembre, el vapor ORCOMA.  
El día 23 de diciembre, el vapor ORITA.  
Rebajas a familias, sacerdotes, compañías de teatro y billetes ida y vuelta.  
Estos magníficos vapores de gran porte y comodidad, para mayor atracción del pasaje hispano-americano, han sido dotados para los servicios de primera y segunda clase, de cocineros y camareros españoles, sirviendo las comidas condimentadas al estilo español.  
Los pasajeros de tercera clase van alojados en camarotes de dos, cuatro y seis personas, con cuartos de baño, comedores amplios y ventilados y espaciosas cubiertas de paseo.—Para toda clase de informes dirigirse a sus agentes SRES HIJOS DE BASTERRECHEA, Paseo de Pereda, número 9; Teléfono 41.—SANTANDER.

**Compañía Hamburguesa SUDAMERICANA**  
Hamburg Sudamerikanische Dampfschiffahrts Gesellschaft  
Servicio regular de vapores correos alemanes de gran porte, admitiendo carga y pasajeros desde el puerto de BILBAO, directo y sin trasbordos, para MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES.  
Próximas salidas:  
El día 7 de noviembre de 1923, el vapor VILLAGARCIA.  
El día 17 de noviembre de 1923, el vapor exprés CAP POLONIO.  
El día 16 de diciembre de 1923, el vapor LA CORUNA.  
Estos vapores están dotados de todos los adelantos modernos. Llevan MEDICO, COCINEROS Y CAMAREROS ESPAÑOLES. También admiten carga para ROSARIO y puertos de la PATAGONIA.  
Para toda clase de informes, dirigirse al representante en BILBAO, EDMUNDO COUTO, Buenos Aires, 19 (bajo), teléfono 624.— Dirección postal, Apartado 308. Telegráfica, COUTO.

**BUENA OCASION**  
Se venden una bonita tartana semi-nueva, con arreos; un coupé berlina y un carro de mano. Arreos para burros y caballos, baratísimos.  
**GUARNICIONIA MODERNA**  
Muro de Cervantes, 21. — Logroño.  
Puntos donde se halla de venta **"LA RIOJA"**  
EN MADRID.— Estanco y Lotería del señor Otaño, Carretas, 19.  
EN BARCELONA.— Kioscos de la Sociedad General de Librería, en las Ramblas.  
EN ZARAGOZA.—Puesto de periódicos, Mártires, 1 (Arco Cinegio).  
EN SAN SEBASTIAN.—En el Boulevard, puesto de Hijas de Aramburu.  
EN BILBAO.— Alameda de Mazarredo, 15, kiosco de Teófilo Cámara.  
EN PAMPLONA.— Plaza de la Constitución, 6, Hijas de Díaz.  
EN VITORIA.— Kiosco de «El Globo», de Sras. Hijas de Alonso.  
EN MIRANDA.— Don Gregorio Martínez y Bibliotecas de la Estación.  
EN CASTEJON.— Biblioteca de la Estación.  
Dentro de la provincia, podrán adquirirla nuestros lectores en las calles, en los kioscos de periódicos y en las Bibliotecas de las Estaciones.

**ARMEMENT DEPPE DE AMBERES**  
**SERVICIO REGULAR COMBINADO DE VAPORES**  
El día 5 de Noviembre saldrá de Bilbao, directo para Amberes, el vapor ESPAGNE, admitiendo carga con conocimiento directo para LONDRES, ROTTERDAM, HAMBURGO, etc., y también para NEW YORK, FILADELFA, BOSTON, BALTIMORE, NORFOLK, S. FRANCISCO DE CALIFORNIA y otros puertos del PACIFICO, en combinación con los rápidos trasatlánticos de la RED STAR LINE y HOLLAND AMERICA LINE, con salidas semanales de Amberes.— Para informes dirigirse a los CONSIGNATARIOS autorizados en BILBAO, PEREZ ULLIVARRI E HIJOS LTDA.— Barroeta Aldamar, núm. 2. Telegramas y Telefonemas: ULLIVARRI. Teléfonos 412 y 3.178.

**LLOYD NORTE ALEMAN-BREMNE**  
Servicio regular de vapores entre los puertos de VIGO, RIO JANEIRO, MONTEVIDEO, BUENOS AIRES, y de VIGO para HABANA y BALVESTON, por los correos alemanes de gran porte SIERRA NEVADA, GHOTA, CREFEL, KOEL, SIERRA VENTANA, WERRA y WESSER.  
PRÓXIMAS SALIDAS  
Línea de Buenos Aires.—El día 18 de octubre el vapor KOELN, y el día 11 de Noviembre el CREFELD, admitiendo pasajeros de clase intermedia y tercera.  
PRECIOS EN 3.º: Camarote aparte, 442'80 pesetas. Ordinario, 422'80.  
Línea de Cuba.— El día 22 de noviembre, el vapor HANNOVER, admitiendo pasajeros de cámara y tercera clase. Precio en 3.º 539'50 ptas.  
Para más detalles, etc., informa el agente general en España LUIS G. REPORERO ISLA — García Olloqui, núm. 2, VIGO.  
Para detalles sobre pasajes de cámara, informa RUFINO INFANTE, calle de San Juan, núm. 1. 3.º— LOGRONO

**DENTADURA PERPETUA POR EL LICOR DEL POLO**  
TAN INHUMANA ES SU FAZ QUE DEL DEBE SE TRANSPORTA A LA REGION SIERRAL